

na rosmelchon a lavaré  
 D'hi bachik bihan ann dé sé :  
 - Dik founus ~~di~~da inkané  
 Da gervrezourek i fété.  
 - na hast founus, d'onet buhan  
 Da lar da Jeorj kouz dont aman.  
 Me kontrat din m' oll voien d'han,  
 C'hoaz ne vin ket kuit diountan-  
 Oa ket ar gèr peur achuet,  
 a oa ar Jeorj kouz erruet,  
 Seiz toll kontal d'ean nez roet,  
 - me ho tisko o rosmelchon  
 Da walla merc'hed a feson.  
 Kri vize a'r galon na welzé  
 neb a vize barz ann ti zé.  
 E welet Ler an ti o ruillé  
 gant goat rosmelchen e skulle.

<sup>130</sup> ~~roj. Rojer — mecl'h, rate, son, (p.soan) p.suif de savon~~  
 a  
 mel. dépendance, de la vallée, saon (son) la sone.

147 / 78

De Mr. ~~Mr. Salaun~~kersalaun

Benoz toué war ann ~~ene~~abat, ene ann abat,  
 zo maro é plounevé, ha laket er veret,

an abat ne oa ket koz met avanset en oad,  
 tré daou bla hag anter kant ao fin an abat.

Tre/dar pardon kersalan, hi deuz [incert.] ... klevet,  
 E oa koet an abat gant [ ?]

Met chonmet a rez d'ar gher ne iez ket d'ar pardon,  
 Kement zé à s/zeblanté a oa touchet hi galon.

e  
 Da lar ann offern 8 heur ~~d'an~~ ilis plounevé  
 Rei ar bennoz d'an holl dud vit ar wech divezé

a ben daou pe dri devez hen laré d'hi c'huré  
 ha d'an otrou Salomon ha oé eno ivé

<sup>130</sup> En marge à gauche verticalement.

« Gant doué, ma breudeur beleien  
digas d in er memez amzer sakramant an oen.

uvelded

Kemer a rez ane. gant eun – vraz  
- - - - - ha gant  
ober amand enoruz bouc'het da droad ar groaz

kassat

hag enon a oa kasset oa kasset enn exprès  
D'an itron Kersalaun da zont d'ar gher timad.

Hastet hastet intron vad, hastit dont d'hi gwelet  
'vit kimiado g'digenoc'h abarz mont d'oc'h ar bet

nn itron a Gersalan n'em lakaz da welan  
an abat d'he frealzi evit hon da vut klaon

148

- tevet intron, ho tevet, tevet ne welet;  
an holl a rankomp mervel, ha dilezel ar bed.

Abarz neuz a zever a oa bet laket  
ni barz ar prebitor c'hortoz but douaret,

c'hortoz hi vreur gabiten oa et emez ar vrou,  
oa e oa é ker a roazon et oa gant kalz tadou

neuzé souden a teué, o ia ne oa ket pell  
d'he lakat da interi hag hen gwisket e gwen.

Na pa eaz kuit ar c'horf, o font mez an ti  
a zeuann [incert.] dud da welo, o ia de welo kri ;

- gouskoudé ann dud a armé ho deuz kalonou kri.  
Kri a vijé ...

e beret

Barz ar veret plounevé en dé a vijé,  
o welet ar groaz argant o fonet heul ar bé,  
ar veleien a gané, ar c'hleier a vrallé.

Mar vijé gorait holl [incert.] welet a ziapbell  
skriva a ioa warné da neb a wié lenn,

- a c'hwi otrou Salemon, c'hwi arbet an avantach  
Da interi an abat, pe oa et en et he blas.

Du oa an abat c'hwi otrou ne noc'h ket,  
Deuz ar parrez gwerleskin, deuz ar vaner Kerret

Baz ar veret, plounevé, é kichen an holl zall  
E en hi c'has e repoz hag iné ar gloar !

149 / 80  
= 79

Kantipou. ar gourenner.  
=  
ar zoz hag ar Breton Kerneo

Roue ar c'hgourennerien  
[ ? ] Cornwall

<sup>131</sup>chanté il y a 17 ans par une femme de Riek probablement  
morte à 84 ans, qui en avait 10 contre un lutteur de  
quand elle lui fut chantée

Selao... holl ... --- savet.  
Savet da zulian Koantipou  
Mestr war an holl gourennerien.

Potr Kerné na gave he bar  
Koantipou na gave hi bar  
na war ar mor na war zouar :  
Nag e bro zoz nag er vro man  
Ne gave nikun evit han.  
potr Kerné  
pa ze Koantipou war ar prad  
a c'houlé gourennerien vad .  
A c'houlenn gourennerien vad (x)

(x) Kantipou a oa eur potr mad  
hag hen en nifa kalonat

(6) ar c'haboned ar manigou  
ar c'hole hag ar zeiennou

<sup>131</sup> Les trois ligne ssuivantes, en marge coin supérieur droit, en diagonale.